



Број/Број: 03/а

Сапајево/Sarajevo: 16.11.2011. godine

BOSNA I HERCEGOVINA  
PARLAMENTARNA SKUPŠTINA BOSNE I HERCEGOVINE  
SARAJEVO

PRIMLJENO: 17-11-2011

Organizaciona jedinica	Klasifikaciona oznaka	Redni broj	Broj priloga
01-10-1-15-12/11			

PARLAMENTARNA SKUPŠTINA BIH  
PREDSTAVNIČKI DOM  
n/r predsjedavajućeg dr.Denisa Bećirovića

Veza: Vaš akt broj: 01/a-50-1-15-13/11 od 15.11.2011. godine

**Predmet: Odgovor na poslaničko pitanje poslanika Darka Babalja**

Poštovani,

Aktom, broj iz Veze, tražili ste da Zajednička služba odgovori na dio poslaničkog pitanja poslanika Darka Babalja. Naime, na 13. sjednici Predstavničkog doma Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine, održanoj 10. novembra 2011. godine poslanik Darko Babalj je postavio poslaničko pitanje Predsjedništvu Bosne i Hercegovine, Vijeću ministara Bosne i Hercegovine i Zajedničkoj službi Sekretarijata Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine.

Zajednička služba Sekretarijata Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine u daljem tekstu dostavlja odgovor na dio pitanja i to:

***“Tražim i da se napravi revizija korištenja prostora u zgradama Parlamentarne skupštine.....***

***Da li tu postoji neiskorišten prostor ?”***

Zajednički kolegij obaju domova Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine je na 15. sjednici održanoj 7.4.2009. godine Zaključkom privremeno ustupio Vijeću ministara Bosne i Hercegovine cjelokupan 3. sprat i dio prostora na 4. spratu koji obuhvata kancelarije od br.403 do br.444 i od br.462 do br.466. Takođe definisano je da iseljenje Biroa za saradnju s Interpolom iz zgrade Parlamentarne skupštine BiH stavlja se u prioritet aktivnosti Vijeća ministara BiH, neovisno o formiranju Direkcije za koordinaciju policijskih tijela, te da će prostorije Biroa za saradnju sa Interpolom nakon iseljenja biti stavljenje na raspolaganje Parlamentarnoj skupštini BiH.

Zajednička komisija za administrativne poslove Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine je kao nadležna komisija odlučila na svojoj 21.sjednici dana 22.01.2009. godine o raspodjeli preostalih prostorija za rad u zgradi Parlamentarne skupštine BiH za potrebe Parlamentarne skupštine BiH.

Prizemlje zgrade je dato na privremeno korištenje institucijama Vijeća ministara BiH (Službi za zajedničke poslove institucija BiH i Agenciji za državnu službu BiH).

Trenutno u zgradi Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine nema slobodnog kancelarijskog prostora, a eventualnu reviziju prostora može izmijeniti samo Zajednički kolegij obaju domova Parlamentarne skupštine BiH i nadležna Zajednička komisija za administrativne poslove.

Prilog:

- Zaključak o dodjeli prostora u zgradi PS BiH Vijeću ministara BiH na privremeno korištenje broj: 01,02-50-1-18-15,1/09 od 7.4.2009. godine;
- Izvod iz Zapisnika Zajedničke komisije za administrativna pitanja sa 21. Sjednice održane 22.1.2009. godine;

S poštovanjem,



SEKRETAR ZAJEDNIČKE SLUŽBE  
Aljoša Čampara

Dostavljeno:

- naslovu
- a/a



Broj/Број: 01,02-50-1-18-15,1/09  
Sarajevo/Сарајево, 7. 4. 2009.

Temeljem članka 25. stavak (5) Poslovnika Zastupničkog doma Parlamentarne skupštine BiH ("Službeni glasnik BiH", br. 33/06, 41/06, 81/06, 91/06 i 91/07), članka 21. stavak (5) Poslovnika Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH ("Službeni glasnik BiH", br. 33/06, 41/06, 91/06 i 91/07) i točke IV. stavak (1) Odluke o utvrđivanju kompleksa zgrada i zemljišta za smještaj institucija BiH, o njihovom statusu, uvjetima i načinu korištenja ("Službeni glasnik BiH", br. 12/99 i 84/05), Zajednički kolegij obaju domova Parlamentarne skupštine BiH na 15. sjednici, održanoj 7. 4. 2009, pod točkom Ad-5. Informacija o iseljenju iz zgrade Parlamentarne skupštine BiH, usvojio je sljedeći

**ZAKLJUČAK**  
**o dodjeli prostora u zgradi Parlamentarne skupštine BiH**  
**Vijeću ministara BiH na privremeno korištenje**

1. Vijeću ministara BiH privremeno se, uz cjelokupni prostor na 3. katu, ustupa na korištenje dio prostora na 4. katu u zgradi Parlamentarne skupštine BiH, koji obuhvaća urede od br. 403 do br. 444 i od br. 462 do br. 466.
2. Vijeće ministara BiH obvezuje se da odmah po prijemu ovoga Zaključka pristupi iseljenju svojih ministarstava i službi s 1. kata i nedodjeljenog prostora na 4. katu.
3. Iseljenje Biroa za suradnju s Interpolom iz zgrade Parlamentarne skupštine BiH stavlja se u prioritet aktivnosti Vijeća ministara BiH, neovisno o formiranju Direkcije za koordinaciju policijskih tijela. O poduzetim mjerama u tom pravcu Vijeće ministara BiH obvezno je izvjestiti Zajednički kolegij obaju domova Parlamentarne skupštine BiH u roku od 60 dana.
4. Prostorije koje koristi Biro za suradnju s Interpolom, nakon što se Biro iseli, bit će stavljene na raspolaganje Parlamentarnoj skupštini BiH.

Predsjedatelj  
Zastupničkog doma  
Boriz Belkić



Predsjedatelj  
Doma naroda  
Ilija Filipović, dipl. iur.

## IZVOD IZ ZAPISNIKA

**21. sjednica ZAK-a, održana 22.1.2009.**

**Ad.1. Razmatranje Prijedloga rasporeda prostorija, broj: 03/5-50-3-984/08, od 18.12.2008.; sačinjenog po Zaključku Zajedničke komisije za administrativne poslove Parlamentarne skupštine BiH, broj: 03/5-50-1-17-18,2c/08, od 21.10.2008.; i Obavještenja o stavu Zajedničkog kolegija oba doma Parlamentarne skupštine BiH, broj: 01,02-50-1-18-12-4/09, od 15.1.2009., u vezi s pitanjem iseljenja Vijeća ministara BiH i drugih institucija BiH iz zgrade Parlamentarne skupštine BiH**

Uvodno izlaganje o ovoj tački dnevnog reda dala je Dušanka Majkić. U raspravi o ovoj tački dnevnog reda učestvovali su: Božo Rajić, Dušanka Majkić, Ilija Filipović i Vinko Zorić. Nakon rasprave, prisutni su, sa 6 glasova „za“ i jednim glasom „protiv“, donijeli

### ODLUKU o rasporedu radnog prostora

#### Član 1.

Usvaja se Prijedlog rasporeda prostorija, broj: 03/5-50-3-984/08, od 18.12.2008. sačinjen po Zaključku Zajedničke komisije za administrativne poslove Parlamentarne skupštine BiH, broj: 03/5-50-1-17-18,2c/08, od 21.10.2008., s tim da se radne prostorije br. 133, 134 i 135 dodjeljuju Odjelu za računovodstvo i finansije Sekretarijata Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine, a radne prostorije br. 152, 153 i 154 dodjeljuju se Zajedničkoj komisiji za odbranu i sigurnost Bosne i Hercegovine.

#### Član 2.

Zajednička komisija za administrativne poslove Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine zadužuje Kolegij Sekretarijata Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine da za potrebe stručnih službi izvrši raspored preostalog radnog prostora.

#### Član 3.

U skladu s ovom odlukom, stručne službe Sekretarijata Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine izdat će rješenja .

#### Član 4.

Odluka stupa na snagu danom donošenja.



**Ad.2. Razmatranje Dopisa Ministarstva sigurnosti BiH, broj: 03-50-3-600/08, od 6.11.2008., u vezi sa izmještanjem Ureda za saradnju s Interpolom – veza: Akt Sekretarijata Parlamentarne skupštine BiH, broj: 03-50-3-600/08, od 24.9.2008. i Ad.4. Razmatranje zahtjeva za dodjelu radnih prostorija u zgradi Parlamentarne skupštine BiH: a) Agencije za državnu službu BiH, broj: 01-50-1-15-41-1/08, od 12.12.2008.; b) Vijeća nacionalnih manjina BiH, broj: 03/5-34-7-874/08, od 21.7.2008., za osiguravanje sredstava za rad, troškove rada i prostorije za rad Vijeća nacionalnih manjina BiH; i c) Samostalnog sindikata državnih i policijskih službenika i zaposlenika u institucijama BiH, sudskoj vlasti i javnim ustanovama BiH, broj: 03/6-50-3-977-1/08, od 30.10.2008., i Dopisa Kolegija Predstavničkog doma, broj: 01-50-3-977-1/08, od 5.11.2008.**

U raspravi o ovoj tački dnevnog reda učestvovali su: Dušanka Majkić, Ilija Filipović i Aljoša Čampara.

Prisutni su jednoglasno donijeli donijeli .

#### ODLUKU o rasporedu radnog prostora

##### Član 1.

Zajednička komisija za administrativne poslove Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine zadužuje Kolegij Sekretarijata Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine da za potrebe Vijeća nacionalnih manjina BiH odredi jednu radnu prostoriju.

##### Član 2.

Odbija se zahtjev Ureda za saradnju sa Interpolom broj: 03-50-3-600/08, od 6.11.2008., veza Akt Sekretarijata Parlamentarne skupštine BiH, broj: 03-50-3-600/08, od 24.9.2008., zahtjev Agencije za državnu službu BiH i Odbora za žalbe broj: 01-50-1-15-41-1/08, od 12.12.2008., i zahtjev Samostalnog sindikata državnih i policijskih službenika i zaposlenika u institucijama Bosne i Hercegovine, sudskoj vlasti i javnim ustanovama Bosne i Hercegovine, broj: 03/6-50-3-977-1/08, od 30.10.2008., kao neosnovan.

Institucije navedene u stavu (1) ovog člana dužne su, u roku od 30 dana od dana prijema rješenja, prostorije koje koriste osloboditi od ljudi i stvari.

##### Član 3.

Odluka stupa na snagu danom donošenja.

**Ad.3. Razmatranje prigovora Zajedničke komisije za odbranu i sigurnost BiH, broj: 03/5,01,02,03-50-3-600/08, od 16.12.2008., na raspored radnih prostorija; Razmatranje Dopisa Kolegija Predstavničkog doma Parlamentarne skupštine BiH, broj: 01-50-1-13-81/09, od 13.1.2009., u vezi s Prigovorom Zajedničke komisije za odbranu i sigurnost, broj: 03/5, 01, 02, 03-50-3-600/08, od 16.12.2008., na raspored radnih prostorija; Razmatranje**

**prigovora Komisije za vanjsku trgovinu i carine Predstavničkog doma Parlamentarne skupštine BiH, broj: 01/3-50-1-3-27/09, od 19.1.2009., na ponovnu raspodjelu radnog prostora; te Razmatranje Zahtjeva Ustavnopravne komisije Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH, broj: 02/1-50-1-12-30/08, od 20.1.2009., za dodjelu dodatne radne prostorije**  
Rasprave o ovoj tački nije bilo s obzirom da je riješena u okviru tačke Ad.1., tj. usvojenog principa koji je važio za raspored prostora.



**BOSNA I HERCEGOVINA**  
**VIJEĆE MINISTARA**  
*Generalno tajništvo*

Broj: 05-50-1-2323/11  
Sarajevo, 27.2.2012. godine

01-50-1  
29-02-2012

BOSNA I HERCEGOVINA  
PARLAMENTARNA SKUPŠTINA BOSNE I HERCEGOVINE  
SARAJEVO

PRIMLJENO:	29-02-2012		
Organizaciona jedinica	Klasifikaciona oznaka	Redni broj	Broj prijema
01-50-1-15	-13/11		

**PARLAMENTARNA SKUPŠTINA BiH**

*- Zastupnički dom -*

**SARAJEVO**

**PREDMET:** Odgovor na zastupničko pitanje – dostavlja se

Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 2. sjednici održanoj 23.2.2012. godine, utvrdilo je Odgovor na pitanje koje je postavio Darko Babalj, zastupnik u Zastupničkom domu Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine.

U privitku prosljeđujemo Odgovor radi njegovog dostavljanja zastupniku.

S poštovanjem,

  
**GENERALNI TAJNIK**  
*Zvonimir Kutleša*



**BOSNA I HERCEGOVINA  
VIJEĆE MINISTARA**

Broj: 05-50-1-2323/11  
Sarajevo, 23.2.2012. godine

Darko Babalj, poslanik u Predstavničkom domu Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine, na 13. sjednici Predstavničkog doma održanoj 10. novembra 2011. godine, postavio je sljedeća poslanička pitanja:

"1. Ko vrši opstrukciju realizacije projekta obnove bolnice Kasindo i realizaciju programa saradnje sa Grčkom kroz projekat HiPERB i zbog čega se ne realizuju zaključci Savjeta ministara vezani za realizaciju ovog projekta, kada je poznato da postoje obezbijedena sredstva od 2.919.823,19 KM, uključujući i doznačena sredstva Vlade Republike Srpske od 1.112.710 KM ?

2. Ko snosi troškove finansiranja zaposlenih u tzv. Kancelariji koordinatora za HiPERB u zgradi Parlamentarne skupštine BiH, jer prema izvještaju o izvršenju budžeta za 2009. godinu imamo potrošenih 257.600 KM, za 2010. godinu 284.493,96 KM. a za prvih šest mjeseci ove godine čak 255.396 KM. U izvještaju izvršenja budžeta institucija BiH za 2010. godinu stoji da nije bilo raspoloživih sredstava od Grčke, a finansiranje Kancelarije nacionalnog koordinatora prema Sporazumu o razvojnoj saradnji 2002.-2006. godine vrši se iz donatorskih sredstava koje upućuje Grčka."

Na postavljena pitanja, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine je na 2. sjednici, održanoj 23.2.2012. godine, utvrdilo sljedeće

**ODGOVORE**

**I.**

Nacionalni koordinatorski HiPERB-a za BiH smatra da nema opstrukcije u realizaciji implementaciji Projekta rekonstrukcije bolnice Kasindo i realizaciji Programa pomoći R. Grčke Bosni i Hercegovini, naročito sa bosansko-hercegovačke strane, što se može vidjeti iz međusobne korespondencije HiPERB-a BiH i HiPERB-a Grčke.

Drugi dio prvog pitanja koji se odnosi na pitanje „zbog čega se ne realizuju zaključci Savjeta ministara vezani za realizaciju ovog projekta, kada je poznato da postoje obezbijedena sredstva od 2.919.823,19 KM, uključujući i doznačena sredstva Vlade Republike Srpske od 1.112.710 KM“, Nacionalni koordinatorski ogovara na sljedeći način:

a) Nacionalni koordinatorski HiPERB-a za BiH je realizovao zaključak Vijeća ministara BiH usvojen na 119. sjednici održanoj 22.04.2010. godini a koji se odnosi na raspoloživa sredstva u iznosu od 2.919.423,19 KM, jer je izvršen izbor i zaključen ugovor sa projekt menadžerom-



firmom FOCAL PROJECT MANAGERS iz Grčke, u vrijednosti od 110.000,00 € i nadzornim organom- konzorcijem SALFO&ASSOCIATES-CIVIL ENGINEERING INSTITUTE iz Banja Luke u vrijednosti od 78.000,00 €.

Izbor izvođača građevinskih radova nije izvršen zbog primjedaba HiPERB-a Grčke na nekvalitetno urađenu projektnu dokumentaciju od strane projektantskog tima KOLOS iz Istočnog Sarajeva, a čiju izradu je naručila Vlada Republike Srpske- Ministarstvo zdravlja i socijalne zaštite.

b) Nacionalni koordinator je ispoštovao zaključak Vijeća ministara BiH sa 151. sjednici upućujući pismo Ministarstvu vanjskih poslova BiH sa pojašnjenjima razloga kašnjenja odobrenja za realizaciju Projekta rekonstrukcije bolnice kao i zastoja u implementaciji Sporazuma, sa zahtjevom da Ministarstvo vanjskih poslova uputi notu Vladi R. Grčke u kojoj će zatražiti pojašnjenje razloga kašnjenja odobrenja za realizaciju Projekta rekonstrukcije bolnice i razloga zbog čega Sporazum nije implementiran u dogovorenom roku. Dio pisma koje je upućeno MVP BiH, a odnosi se na razloge kašnjenja Projekta obnove i rekonstrukcije bolnice Kasindo dostavljamo Vam u ovom pismu i isto glasi:

Osnovni razlozi u kašnjenju implementacije Projekta rekonstrukcije bolnice Kasindo su sljedeći:

- 1) Postupak provođenja procedura izbora projekt menadžera i nadzornog organa Nacionalni koordinator BiH je započeo 08.04.2009.godine dostavom na odobravanje tenderske dokumentacije. Na insistiranje HiPERB-a Grčke provedene je međunarodna ograničena procedura, umjesto pojednostavljene procedure, na čemu je insistirao Nacionalni koordinator HiPERB-a BiH, a što je u skladu sa PRAG procedurama. Prednosti pojednostavljene procedure su prezentirane HiPERB-u Grčke u pismu od 20.04.2009. Zbog neopravdanog insistiranja na postupku međunarodne ograničene procedure od strane HiPERB-a Grčke, nabavka usluga projekt menadžera i nadzornog organa je trajala od aprila 2009. do jula 2010. godine.( ukupno 15 mjeseci)
- 2) Odobravanje tehničke dokumentacije od strane HiPERB-a Grčke traje od juna 2009. godine, kada je projektna dokumentacija stavljena na raspolaganje, do danas. Osporavanje kvalitete izrade projektna dokumentacije se događa u fazi odobravanja tenderske dokumentacije za izbor izvođača građevinskih radova, što je otežalo blagovremenu intervenciju na projektnoj dokumentaciji i zbog čega je izgubljeno 18 mjeseci.

Iz naprijed navedeni podataka može se zaključiti da je Nacionalni koordinator za BiH i Kancelarija Nacionalnog koordinatora, zajedno i uz pomoć ambasadora R. Grčke u BiH, kao i uz pomoć Ministarstva zdravlja i socijalne zaštite RS, blagovremeno poduzimala sve neophodne aktivnosti da bih ovaj projekat što prije ušao u fazu potpune implementacije. Takođe je Kancelarija Nacionalnog koordinatora, u saradnji sa Ministarstvom zdravlja i socijalne zaštite RS, poduzela sve aktivnosti da se godine urade sve korekcije na projektnoj dokumentaciji koje su zahtjevane od HiPERB-a Grčke.

c) Postoji duži zastoj u implementaciji projekta i on je evidentan, a nastao je iz razloga što Nadzorni odbor HiPERB-a Grčke, koji upravlja cjelokupnim postupcima u implementaciji projekta, nije dao odobrenje za objavu javnog oglasa za izbor izvođača građevinskih radova. Odobrenje za objavu javnog oglasa nije dato zato što HiPERB Grčke smatra da projektna dokumentacija, koja je sastavni dio tenderske dokumentacije, nije kvalitetno urađena.

Projektnu dokumentaciju je pripremala Vlada R. Srpske - Ministarstvo zdravstva i socijalne zaštite. Projektantska firma koja je radila projektnu dokumentaciju, zajedno sa Kancelarijom Nacionalnog koordinatora je izvršila korekciju projektne dokumentacije i očekuje se skoro odobrenje nastavka implementacije ovog projekta.

Republika Grčka i dalje podržava ovaj projekat što dokazuje uplatom svoga dijela sredstava u finansiranju ovog projekta koju je izvršila 24.10.2011., kao i iz pisma od 02.11.2011.god.kojim prihvata novi način zaključivanja ugovora sa izvođačem radova.

d) O implementaciji projekta, problemima u implementaciji, daljnjoj sudbini projekta, određivanju Vijeća ministara na spram ovog projekta i Sporazuma, kao i davanju uputa za nastavak implementacije, Nacionalni koordinator HiPERB-a BiH je vrlo detaljno, precizno i argumentirano predstavio u Izvještaju o implementaciji Projekta rekonstrukcije bolnice Kasindo u Istočnom Sarajevu i utrošku sredstava HiPERB-a /januar-decembar 2010/ (u daljem tekstu: Izvještaj). Više informacija o ovom projektu možete naći u Izvještaju koji se nalazi u Generalnom sekretarijatu.

Iz Izvještaja je vidljivo da je Nacionalni koordinator HiPERB-a za BiH poduzeo sve moguće radnje da se ovaj Projekat realizuje, te da nema opstrukcije sa BiH strane, već je vjerovatno u pitanju realno stanje u Grčkoj.

e) U međuvremenu, dana 21.12.2011.godine Ambasada R. Grčke u Sarajevu je uputila pismo Nacionalnom koordinatoru kojim ga obavještava da je Parlament R.Grčke donio odluku o produženju započetih projekata HiPERB-a..

## 2.

Finansiranje Kancelarije Nacionalnog koordinatora HiPERB-a za BiH se vrši u skladu sa članom 5. Odluke o raspodjeli odobrenih, a neutrošenih sredstava Budžeta institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2008. godinu u dijelu projekta HiPERB ( »Službeni glasnik BiH« broj 31/09).

Odlukom o raspodjeli odobrenih, a neutrošenih sredstava Budžeta institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2008. godinu u dijelu projekta HiPERB ( »Službeni glasnik BiH« broj 31/09) je regulusano da će troškovi Kancelarije biti finansirani iz ukupno usvojenog budžeta Projekta obnove i rekonstrukcije bolnice Kasindo, do okončanja Projekta.

Ukupan budžet ovog projekta iznosi 3.556.052,33 € odnosno 6.955.033,80 KM. Sporazumom o petogodišnjem programu razvojne saradnje između Vijeća ministara BiH i Vlade Republike Grčke (u daljem tekstu: Sporazum) sva finansijska sredstva kojim se vrši finansiranje HiPERB-a, neovisno da li su sredstva donacije ili sredstva učešća BiH, se nalaze na računu HiPERB-a 3.

U 2009. godini ukupni rashodi iznose 210.528,10 KM (a ne 257.600,00 KM), od čega su troškovi kancelarijskog materijala, PTT troškovi, plate uposlenika i doprinosi na plate u ukupnom iznosu od 149.960,25 KM.

U 2010. godini ukupno je utrošeno 215.148,50 KM (a ne 284.493,96 KM), od čega troškovi kancelarijskog materijala, PTT troškovi, naknade-plate, porezi i doprinosi na naknade iznose 157.013,04 KM.

Navedene sume u poslaničkom pitanju o utrošenim sredstvima u 2009., 2010. i 2011. godini se ne odnose samo na troškove Kancelarije već i na ugovorene poslove izrade projektne dokumentacije, troškove raspisanih javnih oglasa, troškove Projekt menadžera i druge ugovorene troškove

Tačna je konstatacija da u izvještaju nije bilo finansijskih sredstava R.Grčke, niti je moglo biti, jer R. Grčka svoj dio učešća u finansiranju Projekta uplaćuje u skladu sa članom A 9 Anexa A Sporazuma, odnosno plaćanje se vrši po zaključenim ugovorima u procentualnim iznosima kako je navedeno u pomenutom članu. R. Grčka je svoj dio učešća po zaključenom ugovoru sa projekt menadžerom uplatila 24.11.2011.godine.

Svi poslovi koje je uradila Kancelarija Nacionalnog koordinatora rađeni su u saradnji sa Vladom Republike Srpske- Ministrastvom zdravlja i socijalne zaštite.

Osim poslova po Sporazumu, Kancelarija Nacionalnog koordinatora, sukladno Odluci o rasporedu odobrenih a neutrošenih sredstava, je obavljala i poslove realizacije projekta dovođenja zgrade do potpune funkcionalnosti i to: nabavku opreme za kontrolu radnog vremena, nabavku opreme za kontrolu pristupa kao i za sanaciju i rekonstrukciju centralne kotlovnice u Zgradi prijateljstva.

Sanacija i rekonstrukcija centralne kotlovnice u Zgradi 3 je završena u oktobru 2011. godine. Tehnički pregled je izvršen od strane nadležne Komisije u periodu od septembra do decembra 2011. godine i izdata je upotrebna dozvola za kotlovnicu. Kancelarija Nacionalnog koordinatora će predati svu finansijsku i tehničku dokumentaciju Službi za zajedničke poslove institucija BiH radi daljnjeg upravljanja, održavanja i knjigovodstvenog evidentiranja.

Na sanaciji i rekonstrukciji kotlovnice utrošeno je 562.845,18 KM, koja sredstva će biti vraćeni u budžet institucija BiH.



**BOSNA I HERCEGOVINA**  
**VIJEĆE MINISTARA**  
*Generalno tajništvo*

Broj: 05-50-1-2315/12  
Sarajevo, 15.1.2013. godine

**BOSNA I HERCEGOVINA**  
**PARLAMENTARNA SKUPŠTINA BOSNE I HERCEGOVINE**  
**SARAJEVO**

PRIMLJENO: 16.01.2013			
Organizaciona jedinica	Klasifikaciona oznaka	Redni broj	Broj priloga
01-50-1-15-13/11			

**PARLAMENTARNA SKUPŠTINA**  
**BOSNE I HERCEGOVINE**

*- Predstavnički dom -*

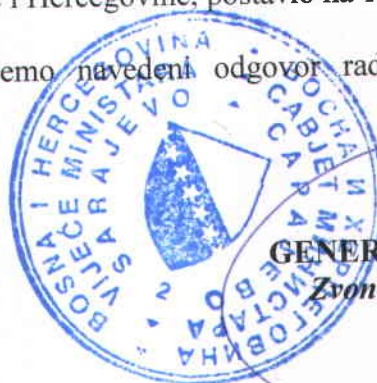
**SARAJEVO**

**PREDMET:** Odgovor na poslaničko pitanje – dostavlja se

Prosljeđujemo vam Odgovor Ministarstava finansija i trezora Bosne i Hercegovine na pitanje koje Darko Babalj, poslanik u Predstavničkom domu Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine, postavio na 13. sjednici ovog doma.

U privitku prosljeđujemo navedeni odgovor radi njegovog dostavljanja poslaniku.

S poštovanjem,



**GENERALNI TAJNIK**  
*Zvonimir Kutleša*





BOSNIA AND HERZEGOVINA  
MINISTRY OF FINANCE  
AND TREASURY

Stamp: BOSNA I HERCEGOVINA  
VJEŠTAČKI VEŠTAČENJE  
SARAJEVO

PARIZAL POMO: '28-12-2012			
Organizaciona jedinica / Organizacija	Područje / Područje	Područje / Područje	Većina / Većina
05	50-1	2315-2	

17.11.2011.

Број: 03-02-4-8805-2/12  
Сарајево, 27.12.2012. године

САВЈЕТ МИНИСТАРА БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ  
Генерални секретаријат

**ПРЕДМЕТ: Достава података**  
**Веза: Ваш акт број: 05-50-1-2315/11 од 05.12.2012. године**

У складу са вашим захтјевом, у прилогу вам достављамо податке из наше надлежности, а које се односе на посланичко питање Дарка Бабаља, посланика у Представничком дому Парламентарне скупштине Босне и Херцеговине, постављено на 13. сједници Представничког дома Парламентарне скупштине Босне и Херцеговине, одржаној дана 10.11.2011. године.

Према подацима којима располаже Министарство финансија и трезора Босне и Херцеговине, институције Босне и Херцеговине у 2011. години платиле су трошкове закупа пословних просторија у укупном износу од 15.493.376,95 КМ, док су у прва три квартала 2012. године трошкови закупа износили 11.500.170,30 КМ (Табела 1.).

Подаци о институцијама Босне и Херцеговине које изнајмљују пословне просторе у Сарајеву и Источном Сарајеву, а који се односе на трошкове закупа на мјесечном и годишњем нивоу, као и површину пословног простора и просјечну цијену закупа по м<sup>2</sup> приказани су у Табели 2..

С поштовањем,

МИНИСТАР

Др Никола Шпирић



**Прилог:**

- Као у тексту

**Достављено:**

- Наслову
- А/а



Табела 1.

Р/Б	НАЗИВ КОРИСНИКА	ЗАКУП 2011	ЗАКУП I-IX 2012
1	ПРЕДСЈЕДНИШТВО	231.756,17	144.262,92
2	МИНИСТАРСТВО ОДБРАНЕ	100.898,33	88.634,48
3	КАНЦЕЛАРИЈА ОМБУДСМЕНА ЗА ЉУДСКА ПРАВА	254.670,54	190.253,81
4	ГЕНЕРАЛНИ СЕКРЕТАРИЈАТ САВЈЕТА МИНИСТАРА	10.070,00	5.199,36
5	ДИРЕКЦИЈА ЗА ЕВРОПСКЕ ИНТЕГРАЦИЈЕ	260.508,03	176.572,18
6	МИНИСТАРСТВО СПОЉНИХ ПОСЛОВА	5.182.906,39	3.969.274,43
7	МИНИСТАРСТВО СПОЉНЕ ТРГОВИНЕ И ЕКОНОМСКИХ ОДНОСА	138.705,60	100.670,24
8	АГЕНЦИЈА ЗА ПРОМОЦИЈУ СТРАНИХ ИНВЕСТИЦИЈА	244.890,48	167.189,97
9	КАНЦЕЛАРИЈА ЗА ВЕТЕРИНАРСТВО	383.968,93	244.759,35
10	КОНКУРЕЦИЈСКИ САВЈЕТ	163.101,60	99.162,36
11	МИНИСТАРСТВО САОБРАЋАЈА И КОМУНИКАЦИЈА	50.768,64	33.272,17
12	ДИРЕКЦИЈА ЗА ЦИВИЛНО ВАЗДУХОПЛОВСТВО	658.911,02	600.525,90
13	РЕГУЛАТОРНА АГЕНЦИЈА ЗА КОМУНИКАЦИЈЕ	5.945,50	634,38
14	МИНСИТАРСТВО ФИНАНСИЈА И ТРЕЗОРА	183.696,72	137.557,54
15	УПРАВА ЗА ИНДИРЕКТНО ОПОРЕЗИВАЊЕ	622.214,40	477.408,00
16	МИНИСТАРСТВО ЗА ЉУДСКА ПРАВА И ИЗБЈЕГЛИЦЕ	107.134,15	78.820,15
17	ЈИП ИЗГРАДЊЕ ДРЖАВНОГ ЗАВОДА ЗА ИЗВРШЕЊЕ КРИВИЧНИХ САНКЦИЈА		19.597,50
18	МИНИСТАРСТВО ПРАВДЕ	14.373,45	16.200,00

19	МИНИСТАРСТВО БЕЗБЕЈДНОСТИ	164.040,63	128.923,58
20	ДРЖАВНА АГЕНЦИЈА ЗА ИСТРАГЕ И ЗАШТИТУ	852.888,48	602.531,56
21	ГРАНИЧНА ПОЛИЦИЈА	416.505,86	311.589,40
22	МИНИСТАРСТВО ЦИВИЛНИХ ПОСЛОВА	20.463,30	17.374,50
	АГЕНЦИЈА ЗА ИДЕНТИФИКАЦИЈСКЕ ДОКУМЕНТЕ ЕВИДЕНЦИЈУ И		
23	РАЗМЈЕНУ ПОДАКА	565.646,61	413.194,87
24	ЦЕНТАР ЗА УКЛАЊАЊЕ МИНА У БИХ (БХ МАЦ)	386.418,96	276.478,23
25	КАНЦЕЛАРИЈА ЗА РЕВИЗИЈУ ИНСТИТУЦИЈА БИХ	226.673,31	170.333,71
26	ЦЕНТРАЛНА ИЗБОРНА КОМИСИЈА(ЛОКАЛНИ ИЗБОРИ)	1.350,00	32.659,57
27	КОМИСИЈА ЗА ОЧУВАЊЕ НАЦИОНАЛНИХ СПОМЕНИКА	121.389,84	91.042,38
28	АГЕНЦИЈА ЗА ДРЖАВНУ СЛУЖБУ	43.851,06	24.324,30
29	АГЕНЦИЈА ЗА СТАТИСТИКУ	218.240,58	163.706,36
30	ИНСТИТУТ ЗА СТАНДАРДИЗАЦИЈУ	97.634,16	73.225,62
31	ИНСТИТУТ ЗА МЕТРОЛОГИЈУ	193.410,09	190.803,60
32	ИНСТИТУТ ЗА ИТНЕЛЕКТУАЛНО ВЛАСНИШТВО	217.313,76	118.285,92
33	ИНСТИТУТ ЗА АКРЕДИТОВАЊЕ	153.463,37	117.728,10
34	ОБАВЈЕШТАЈНО-БЕЗБЕЈДНОСНА АГЕНЦИЈА	419.022,40	319.071,09
35	УПРАВА БИХ ЗА ЗАШТИТУ ЗДРАВЉА БИЉА	138.144,24	76.826,88
36	АГЕНЦИЈА ЗА НАДЗОР НАД ТРЖИШТЕМ	42.120,00	31.590,00
37	АГЕНЦИЈА ЗА БЕЗБЕЈДНОСТ ХРАНЕ	101.181,12	75.455,55
38	ФОНД ЗА ПОВРАТАК	6.800,00	

39	КАНЦЕЛАРИЈА ЗА ХАРМОНИЗАЦИЈУ И КООРДИНАЦИЈУ ПЛАЋАЊА У ПОЉОПРИВРЕДИ И РУРАЛНОМ РАЗВОЈУ	19.370,00	29.054,40
40	СЛУЖБА ЗА ПОСЛОВЕ СА СТРАЊЦИМА	377.500,12	279.099,79
41	ОДБОР ДРЖАВНЕ СЛУЖБЕ ЗА ЖАЛБЕ	43.057,17	30.842,37
42	КОМИСИЈА ЗА КОНЦЕСИЈЕ	108.000,00	81.000,00
43	АГЕНЦИЈА ЗА ЈАВНЕ НАБАВКЕ	106.165,68	59.770,80
44	КАНЦЕЛАРИЈА ЗА РАЗМАТРАЊЕ ЖАЛБИ ПО ЈАВНИМ НАБАВКАМА	146.998,80	104.138,20
45	ИНСТИТУТ ЗА НЕСТАЛА ЛИЦА	118.613,40	101.852,67
46	АГЕНЦИЈА ЗА ОСИГУРАЊЕ	56.744,04	36.340,97
47	ДИРЕКЦИЈА ЗА ЕКОНОМСКО ПЛАНИРАЊЕ	170.481,69	126.360,00
48	ИНСТИТУЦИЈА ОМБУДСМЕНА ЗА ЗАШТИТУ ПОТРОШАЧА	25.881,00	
49	УКАНЦЕЛАРИЈА КООРДИНАТОРА ЗА РЕФОРМУ ЈАВНЕ УПРАВЕ	144.000,00	108.000,00
50	АГЕНЦИЈА ЗА ПОШТАНСКИ САОБРАЋАЈ	109.512,00	82.134,00
51	АГЕНЦИЈА ЗА РАЗВОЈ ВИСОКОГ ОБРАЗОВАЊА	120.267,00	86.108,23
52	АГЕНЦИЈА ЗА ПРЕДШКОЛСКО, ОСНОВНО И СРЕДЊЕ ОБРАЗОВАЊЕ	185.611,40	92.763,40
53	АГЕНЦИЈА ЗА ЗАШТИТУ ЛИЧНИХ ПОДАТАКА	128.466,00	96.349,50
54	ЦЕНТАР ЗА ПРИЗНАВАЊЕ ДОКУМЕНАТА ИЗ ОБЛАСТИ ВИСОКОГ ОБРАЗОВАЊА	88.265,00	61.626,78
55	ДРЖАВНА РЕГУЛАТОРНА АГЕНЦИЈА ЗА НУКЛЕАРНУ БЕЗБЈЕДНОСТ	136.533,84	99.002,56
56	АГЕНЦИЈА ЗА ЛИЈЕКОВЕ И МЕДИЦИНСКА СРЕДСТВА	28.092,88	17.823,00
57	АГЕНЦИЈА ЗА ПОЛИЦИЈСКУ ПОДРШКУ	135.105,24	101.125,44

58	АГЕНЦИЈА ЗА АНТИДОПИНГ КОНТРОЛУ	26.232,00	19.954,00
59	АГЕНЦИЈА ЗА ШКОЛОВАЊЕ И СТРУЧНО УСАВРШАВАЊЕ КАДРОВА	75.000,00	54.000,00
60	ДИРЕКЦИЈА ЗА КООРДИНАЦИЈУ ПОЛИЦИЈСКИХ ТИЈЕЛА	73.730,78	
61	ЦЕНТРАЛНА ХАРМОНИЗАЦИЈСКА ЈЕДИНИЦА	68.671,19	47.684,23
	<b>УКУПНО</b>	<b>15.493.376,95</b>	<b>11.500.170,30</b>



Табела 2.

## ПРЕГЛЕД ЗАКУПА ПОСЛОВНОГ ПРОСТОРА У САРАЈЕВУ И ИСТОЧНОМ САРАЈЕВУ

1	2	3	4	5	6	7	8
НАЗИВ ИНСТИТУЦИЈЕ	ЗАКУПОДАВАЦ	МЈЕСЕЧНИ ИЗНОС ЗАКУПНИНЕ (са ПДВ-ом)	ПОВРШИНА (у м <sup>2</sup> )	ЦИЈЕНА (по м <sup>2</sup> са ПДВ-ом)	ЛОКАЦИЈА-АДРЕСА	ГОДИШЊИ ИЗНОС ЗАКУПНИНЕ (са ПДВ-ом)	НАПОМЕНА КОРИСНИКА
Министарство одбране	НАТО и ЕУФОР	9.042,00	3.014,00	3,00	Бутмир, Сарајево	108.504	328,73+25,9 подрумске просторије, 29,83 КМ по м <sup>2</sup> за пословни простор и 9,945 КМ за подрум.
Институција омбулсмена за људска права	Унионинвест д.д. Сарајево	9.806,02 257,58	328,73 25,90	29,83 9,95	Грбавичка бр. 4, Сарајево	120.763	
Дирекција за европске интеграције	Унионинвест д.д. Сарајево	13.666,72	458,00	29,84	Грбавичка бр. 4, Сарајево	164.001	
Министарство спољне трговине и економских односа	Савез самосталних синдиката БиХ	9.879,32	449,06	22,00	Обала Кулина бана бр. 1, Сарајево	118.552	
Агенција за промоцију страних инвестиција	Унионинвест д.д. Сарајево	14.695,59	492,81	29,82	Грбавичка 4- Сарајево	176.347	
Канцеларија за ветеринарство	Босна ауто д.д.	17.039,30	693,50	24,57	Радићева број 8, Сарајево	204.472	
Конкурентносни савјет	Међународни аеродром Сарајево	702,00	15,00	46,80	Курта Шорка 36, Сарајево	8.424	
Министарство финансија и трезора	Босна ауто д.д.	8.855,28	360,41	24,57	Сарајево, Радићева 8, Сарајево	106.263	
Министарство за људска права и изјабглице	ЈП "Босанскохерцеговачке шуме"	16.775,88	781,00	21,48	Титова бр.7, Сарајево	201.311	
Министарство за људска права и изјабглице	Махмут Турковић	2.343,83	97,40	24,06	Сарајево, Вилсоново шеталиште 10	28.126	
ЈИП изградње Државног завода за извршење кривичних санкција	Шумапројект д.д. Сарајево	1.580,00	79,00	20,00	Сарајево, Куловића бр. 4	18.960	
Министарство правде	Унитиц д.о.о. Сарајево	2.084,94	54,00	38,61	ул. Фра Анђела Зенздовића 1, Сарајево	25.019	Закуп земљишта и барака у којима је смјештен Азијански центар. У току је изградња објекта за смјештај Азијанског центра чије се окончање очекује током 2013. године
Министарство безбједности	Един Ефовић	1.701,00	135,00	12,60	Скендерја 15, Сарајево	20.412	Закуп се односи на смјештај Јединице за специјалну подршку.
Државна агенција за истраге и заштиту	УПИ 33 Илија	4.934,59	10.544,00	0,47	Раковица, Сарајево	59.215	
Гранична полиција	Којић Душан	18.955,49	1.117,00	16,97	Источно Сарајево	227.466	
Министарство цивилних послова	Форум Бизинес Центар д.о.о. Сарајево	3.000,06	180,00	16,67	Пијачна бр.6, Илија	36.001	
Центар за уклањање мина БХ МАЦ	Ј.П. Међународни аеродром Сарајево	1.032,31	91,90	11,23	Курта Шорка 36, Сарајево	12.388	
Канцеларија за ревизију институција БиХ	Шумапројект д.д. Сарајево	1.930,50	75,00	25,74	Вилсоново шеталиште бр.10, Сарајево	23.166	
Централна изборна комисија	Петролинвест д.д. Сарајево	16.226,44	1.475,50	11,00	Творничка 3, Ступ, Сарајево	194.717	
Комисија за очување националних споменика	Енергоинвест д.д. Сарајево	18.845,19	767,00	24,57	Хамдије Ђемерлића бр.2, Сарајево	226.142	
	ПНК д.д. Сарајево	6.991,92	720,00	9,71	Исмета Алајбеговића Шербе, Ступ	83.903	Закуп складишног простора
	Савез самосталних синдиката БиХ	8.646,00	393,00	22,00	Обала Кулина бана, Сарајево	103.752	



Агенција за државну службу	Унитиц д.о.о. Сарајево	2.702,70	66,00	40,95	Фра Анђела Звиздовића 1, Сарајево	32.432	
Агенција за статистику	ЦАД плус	17.690,40	840,00	21,06	Ферхадја 11, Сарајево	212.285	
Институт за стандардизацију	Марвел д.о.о., Источно Сарајево	8.136,18	579,50	14,04	Војводе Радомира Путника 34, Источно Сарајево	97.634	
Институт за метрологију	Жељезничарска штедно-кредитна задруга са п.о. Сарајево	19.710,00	1.095,00	18,00	Ул. Аугуста Брауна бр.2, Сарајево	236.520	
	Жељезничарска штедно-кредитна задруга са п.о. Сарајево	275,00	55,00	5,00	Ул. Аугуста Брауна бр.2, Сарајево	3.300	
	Жељезничарска штедно-кредитна задруга са п.о. Сарајево	325,00	65,00	5,00	Ул. Аугуста Брауна бр.2, Сарајево	3.900	
Институт за интелектуално власништво	Енергомвест д.д. Сарајево	9.157,96	381,90	23,98	Хамдије Ћемерлића 2, Сарајево	109.896	
Институт за акредитовање	Енергомвест д.д. Сарајево	13.077,43	482,74	27,09	Хамдије Ћемерлића 2 Сарајево	156.929	Од укупне површине закупљеног простора, 100 м2 се односи на просторије едукативног центра.
Обавјештајно-безбједносна агенција	Унитиц д.о.о. Сарајево	4.914,00	120,00	40,95	Фра Анђела Звиздовића 1, Сарајево	58.968	
	Међународни аеродром Сарајево	584,96	16,00	36,56	Курта Шорка 36 Сарајево	7.020	
Управа БиХ за заштиту здравља биља	Босна ауто д.д.	7.469,28	304,00	24,57	Сарајево - Радичева 8/3	89.631	
Агенција за надзор над тржиштем	ЈП "Завод за уџбенике и наставна средства" Источно Сарајево	3.723,41	318,24	11,70	Карађорђева број 8 Источно Сарајево	44.681	У Агенцији за надзор над тржиштем БиХ запослено је 19 службеника, а од октобра мјесеца текуће године и наредних 18 мјесеци у обавези смо сносити трошкове закупа за смјештај два експерта из тима Тиннинг пројекта у оквиру имплементације програма посебне наміјене ИПА 2009-"Интеграција у јединствено тржиште"-дио 2 -Подршка Агенцији за
Канцеларија за хармонизацију и координацију система плаћања у пољопривреди и руралном развоју	Електроунион	2.905,50	193,70	15,00	Хиландарска, Источно Сарајево	34.866	
Служба за послове са странцима	Форум Бизнесс центар Сарај	17.995,95	985,00	18,27	Пијачна број 6. Илија	215.951	

Одбор државне службе за жалбе	Унититц д.о.о.						38,61	Фра Анђела Звиздовића бр.1, Сарајево	40.309	
Агенција за јавне набавке	Приредна комора Кантона Сарајево	3.359,07	87,00				29,25	Ла Беневолентија 8, Сарајево	53.352	
Канцеларија за разматрање жалби	"Интершпед" д.д.	7.279,74	366,00				19,89	Маршала Тита 11-а, Сарајево	87.357	У приземљу зграде "Relax tours"
	"Relax tours" доо	4.668,30	210,00				22,23	Маршала Тита 11-б, Сарајево	56.020	смјештена је архива Канцеларије за разматрање жалби која заузима цца 110
Институт за нестала лица	Енергоинвест Сарајево	6.832,80	292,00				23,40	Х.Чемерлића 2/15, Сарајево	81.994	
	Букотић Илија	449,82	51,00				8,82	Бјелополска бр 16 Источно Сарајево	5.398	
Агенција за осигурање	Сант 719 д.о.о.	3.374,65	180,27				18,72	Маршала Тита 30/III, Сарајево	40.496	
Дирекција за економско планирање	Зудо Цоговић	14.038,20	660,00				21,27	Салика Уварлића бр. 1, Сарајево	168.458	
Канцеларија координатора за реформу јавне управе	Мерсад Аљовић из Сарајева	11.998,36	506,26				23,70	Врзаова 9, Сарајево	143.980	
	Интеринвест д.о.о.	7.575,36	312,00				24,28	Ново Сарајево-Отока Цемала Биједића 66 Плч "Кумровец"	90.904	
Агенција за поштански саобраћај	Унититц д.о.о. Сарајево	4.422,60	108,00				40,95	Фра Анђела Звиздовића 1, Сарајево	53.071	
	Еуропронет Босниа д.о.о.	2.340,00	120,00				19,50	Творничка бр.3 Сарајево	28.080	У овом простору је смјештена штампарија
Агенција за заштиту личних података	"Шумапројект" д.д. Сарајево	10.705,50	366,00				29,25	Сарајево, Вилсоново шеталиште бр.10	128.466	
Државна регулаторна агенција за радијацијску и нуклеарну безбједност	Енергоинвест дд	4.937,40	211,00				23,40	Х.Чемерлића 2, Сарајево	59.249	
	Унипромет д.д. Сарајево	11.055,28	590,56				18,72	Марка Марулића 2, Сарајево	132.663	
Агенција за полицијску подршку	Униоинвест д.д. Сарајево	5.077,04	170,14				29,84	Грбавичка бр. 4, Сарајево	60.924	
Централна хармонизацијска јединица	Томашевић д.о.о.	7.939,62	348,00				22,82	Спасовданска 22, Источно Сарајево	95.275	Пословни простор 348 м <sup>2</sup> и коришћење три резервисана паркинг мјеста уз објекат
Агенција за превенцију корупције и координацију борбе против корупције	УКУПНО	408.159	32.580				21		4.897.914	

Сарајево 21 просјечна цијена по м<sup>2</sup> (без Министарства одбране и Министарства безбједности)  
Источно Сарајево 16 просјечна цијена по м<sup>2</sup>